



**90-3979a**

Seite/Page 1 / 2

<b>Bild-Nr</b> Fig Fig Fig Fig Bild nr	<b>ET-Nr</b> Part-No No. de Piece No. de Pieza No. del Pezzo Detalj nr	<b>Stückzahl</b> Qty Qte Ctd Qta Antal	<b>Gegenstand</b> Description Designation Descripcion Designazione Benaemning	
00	995 202 00	1	Federdruck-Lamellenbremse, kpl.	Multiple disc brake
01	966 035 00	1	Lamellenträger	Lamella carrier
02	968 470 00	1	Kolben	Piston
03	968 471 00	1	Schaltstange	Shifting rod
04	968 472 00	1	Motorlaterne	Housing
05	968 905 00	8	Außenlamelle	Outer lamella
06	804 511 73	7	Innenlamelle	Inner lamella
07	963 624 00	22	Druckfeder	Compr. spring
08	968 473 00	1	Halteplatte	Locking plate
09	968 474 00	1	Haltering	Locking ring
10	998 041 00	1	Quad-Ring	Seal ring
11	968 475 00	1	Kugel	Ball
12	998 039 00	2	Stützring	Support ring
13	998 036 00	1	Quad-Ring	Seal ring
14	968 476 00	1	Kugelknopf	Ball knob
15	998 040 00	2	Stützring	Support ring
16	966 074 00	1	Gew.-Schutzstopfen	Screw plug
19	319 145 99	2	Zyl.-Schraube	Screw
20	995 204 00	1	Vierkantmutter	Nut
22	968 478 00	1	Sprengring	Circlip
23	968 479 00	1	Dichtring	Seal ring
24	966 166 00	1	Druckfeder	Compr. spring
25	313 394 99	1	Verschlußschraube	Screw plug
26	730 187 44	1	O-Ring	O-ring
27	339 983 99	1	Dichtring	Seal ring

**Drehwerk-Lamellenbremse**  
**Multiple Disc Brake, Swing Gear**

**90-3979a**

Seite/Page 2 / 2